

B 7 E

FR

INSTRUCTIONS
HUMIDIFICATEUR



 **TROTEC**

Sommaire

| | |
|---|----|
| Informations sur l'utilisation de cette instruction | 2 |
| Sécurité..... | 2 |
| Informations sur l'appareil | 5 |
| Transport et stockage | 6 |
| Montage et installation | 6 |
| Utilisation | 8 |
| Défauts et pannes..... | 10 |
| Maintenance | 12 |
| Annexe technique..... | 15 |
| Élimination..... | 16 |

Informations sur l'utilisation de cette instruction**Symboles****Avertissement relatif à la tension électrique**

Ce symbole indique que la tension électrique cause des risques pour la vie et la santé des personnes.

**Avertissement**

Cette mention d'avertissement indique un risque moyen qui peut entraîner des blessures graves ou mortelles s'il n'est pas évité.

**Attention**

Cette mention d'avertissement indique un risque faible qui peut entraîner des blessures bénignes ou moyennes s'il n'est pas évité.

Remarque

Cette mention d'avertissement indique des informations importantes (par ex. dommages matériels), mais aucun danger.

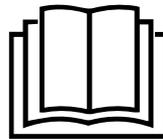
**Info**

Les indications présentant ce symbole vous aident à exécuter vos tâches rapidement et en toute sécurité.

**Observer le mode d'emploi**

Ce symbole souligne la nécessité d'observer l'instruction.

Vous pouvez télécharger la dernière version de ce manuel et la déclaration de conformité UE sur le lien suivant :



B 7 E



<https://hub.trotec.com/?id=45089>

Sécurité

Veillez lire attentivement le présent manuel avant la mise en service ou l'utilisation de l'appareil et conservez-le à proximité immédiate du site d'installation ou de l'appareil même.

**Avertissement**

Lisez toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions.

Le non-respect des consignes de sécurité risque de causer une électrocution, de provoquer un incendie ou de causer des blessures graves.

Conservez toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

- N'utilisez pas et ne placez pas l'appareil dans les pièces ou les zones présentant un risque d'explosion.
- N'utilisez pas l'appareil dans les atmosphères agressives.
- Placez l'appareil dans une position verticale et stable sur une surface horizontale et stable.
- N'exposez pas l'appareil à un jet d'eau direct.
- Remplissez l'appareil uniquement avec de l'eau potable claire.
- Ne couvrez pas l'appareil pendant le fonctionnement.
- Ne vous asseyez pas sur l'appareil.
- L'appareil n'est pas un jouet. Tenez-le hors de portée des enfants et des animaux.
- Contrôlez de temps en temps l'appareil pendant son fonctionnement.

- Protégez tous les câbles électriques en dehors de l'appareil contre les endommagements (par ex. par des animaux). N'utilisez jamais l'appareil lorsque le cordon électrique ou la fiche sont détériorés !
- Le raccordement secteur doit correspondre aux indications données au chapitre « Annexe technique ».
- Raccordez la fiche de l'appareil à une prise de courant protégée selon les règles de l'art.
- Choisissez des rallonges de câbles électriques conformément à la puissance connectée de l'appareil, la longueur du câble et l'utilisation. Déroulez complètement la rallonge électrique. Évitez toute surcharge électrique.
- N'utilisez jamais l'appareil si vous remarquez des détériorations sur la prise ou sur le câble de raccordement secteur.
Si le cordon secteur de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou par une personne qualifiée afin d'éviter tout risque. Les cordons secteurs défectueux représentent un sérieux danger pour la santé.
- Avant l'entretien, la maintenance ou les réparations, débranchez le câble électrique de l'appareil en le saisissant par la fiche.
- Éteignez l'appareil et retirez le câble électrique de la prise lorsque l'appareil n'est pas en service.
- Veillez à ce que l'entrée et la sortie d'air soient libres.
- Assurez-vous que le côté aspiration soit toujours exempt de saleté et de corps étrangers.
- N'introduisez pas de corps étrangers ni de membres du corps à l'intérieur de l'appareil.
- N'enlevez aucun signal de sécurité, autocollant ni étiquette de l'appareil. Tous les signaux de sécurité, autocollants et étiquettes doivent être conservés de manière à rester lisibles.
- N'utilisez pas l'appareil avec un réservoir d'eau vide.
- Veuillez transporter l'appareil exclusivement en position verticale et après avoir préalablement vidé le réservoir d'eau.
- Videz et nettoyez le réservoir d'eau avant de le ranger ou de la transporter. Ne buvez pas l'eau. Risques pour la santé !
- Il ne doit pas y avoir d'eau dans le réservoir d'eau lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

- Veillez à ce que les objets situés aux alentours de l'appareil ne deviennent pas humides ni mouillés. Lorsque de l'humidité apparaît, l'émission doit être réduite. Faites passer l'appareil à un niveau plus faible. Si l'émission ne peut pas être réduite, n'utilisez l'appareil qu'à intervalles périodiques. Le cas échéant, éteignez complètement l'appareil pour une brève période. Ne laissez pas devenir humides les matériaux absorbants comme les revêtements de sol textiles, les rideaux ou les nappes.
- Notez qu'une humidité relative élevée peut favoriser la prolifération environnante des micro-organismes.
- Veillez à ce que l'eau dans le réservoir d'eau soit changée tous les 3 jours. Vous risquez sinon la formation des micro-organismes dans le réservoir d'eau qui parviennent dans l'air ou dans l'eau en présentant un risque pour la santé.
- Le présent appareil contient un projecteur UV. Ne regardez pas la source de lumière.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine pour ne pas compromettre l'exploitation et la sécurité de fonctionnement de l'appareil.
- Éteignez l'appareil et retirez le câble électrique de la prise avant de nettoyer l'appareil ou de remplir le réservoir d'eau avec de l'eau.

Utilisation conforme

Utilisez l'appareil exclusivement en tant qu'humidificateur mobile pour humidifier et filtrer l'air ambiant en respectant les caractéristiques techniques.

L'utilisation conforme comprend l'humidification de l'air ambiant dans :

- les locaux d'habitation
- les entrepôts et les archives
- les bibliothèques
- les centrales téléphoniques et les salles informatiques

Toute utilisation autre que celle prévue est considérée comme une utilisation non conforme.

Utilisation non conforme raisonnablement prévisible

- L'appareil n'est pas conçu pour l'utilisation industrielle.
- N'installez pas l'appareil sur une surface mouillée ou inondée.
- Veuillez ne déposer aucun objet, comme p.ex. des vêtements, sur l'appareil.
- Veuillez ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau.
- N'effectuez pas de modification structurelle, transformation ni ajout arbitraire sur l'appareil.

Qualification du personnel

Toute personne utilisant le présent appareil doit :

- prendre conscience des risques associés aux appareils électriques en environnement humide.
- avoir lu et compris l'instructions, notamment le chapitre « Sécurité ».

Signaux de sécurité et étiquettes sur l'appareil

Remarque

N'enlevez aucun signal de sécurité, autocollant ni étiquette de l'appareil. Tous les signaux de sécurité, autocollants et étiquettes doivent être conservés de manière à rester lisibles.

Les signaux de sécurité et étiquettes suivants sont apposés sur l'appareil :

| Symboles | Signification |
|--|--|
|  | Ce symbole apposé sur l'appareil rappelle que le filtre doit être contrôlé, et, le cas échéant, nettoyé avant chaque utilisation. Remplacez le filtre s'il est endommagé. N'insérez pas de filtre mouillé dans l'appareil. Attendez que le filtre soit sec. |
|  | Le symbole apposé sur l'appareil rappelle que le réservoir d'eau doit être nettoyé tous les 3 jours. Changez l'eau dans le réservoir d'eau tous les 3 jours. Débranchez l'appareil du secteur avant de nettoyer le réservoir d'eau. |

Utilisez l'appareil avec l'adaptateur fourni par le fabricant.

Risques résiduels



Avertissement relatif à la tension électrique

Toute intervention au niveau des composants électriques est à réaliser exclusivement par une entreprise spécialisée !



Avertissement relatif à la tension électrique

Risque d'électrocution !
L'appareil n'est pas protégé contre l'eau.
Il existe un risque d'électrocution !
N'utilisez jamais l'appareil dans des endroits où des gouttes d'eau, des éclaboussures ou de l'eau courante peuvent pénétrer dans l'appareil et ne le plongez jamais dans l'eau !



Avertissement relatif à la tension électrique

Risque d'électrocution !
Tout contact de certaines parties de l'appareil, comme le panneau de commande ou les composants électriques, avec de l'eau risque de provoquer une électrocution !



Avertissement relatif à la tension électrique

Retirez la fiche d'alimentation de la prise secteur avant tout type d'intervention sur l'appareil.
Ne touchez jamais la fiche secteur avec des mains humides ou mouillées.
Débranchez le cordon secteur de la prise électrique en tirant sur la fiche secteur.



Avertissement

L'utilisation de l'appareil peut comporter un risque s'il est utilisé par des personnes non compétentes, en cas d'utilisation non conforme ou non conventionnelle !
Veuillez respecter les exigences relatives à la qualification du personnel !



Avertissement

L'appareil n'étant pas un jouet, il n'est pas adapté aux enfants.



Avertissement

Danger de suffocation !
Veuillez ne pas laisser traîner les emballages vides. Ils pourraient être dangereux pour les enfants.



Attention

En cas de renversement de l'appareil, de l'eau coule de la partie inférieure.
Débranchez l'appareil du secteur pour éviter toute marche à sec qui pourrait l'endommager.

Remarque

N'utilisez jamais l'appareil sans filtre à air monté sur l'entrée d'air.
Sans filtre à air, l'intérieur de l'appareil se salit énormément, ce qui peut réduire ses performances et le détériorer.

Comportement en cas d'urgence

1. Arrêtez l'appareil.
2. Débranchez l'appareil du secteur en tirant la prise du raccordement secteur. Tirez sur la prise et non pas sur le cordon.
3. Ne rebranchez jamais un appareil endommagé.

Informations sur l'appareil

Description de l'appareil

Le B 7 E agit en tant qu'humidificateur, diffuseur de parfum et purificateur d'air.

La technologie à ultrasons permet d'obtenir un climat ambiant agréable et une amélioration de la qualité de l'air.

La capacité du réservoir d'eau de 5 l permet à l'appareil de fonctionner pour une durée d'environ 16 heures.

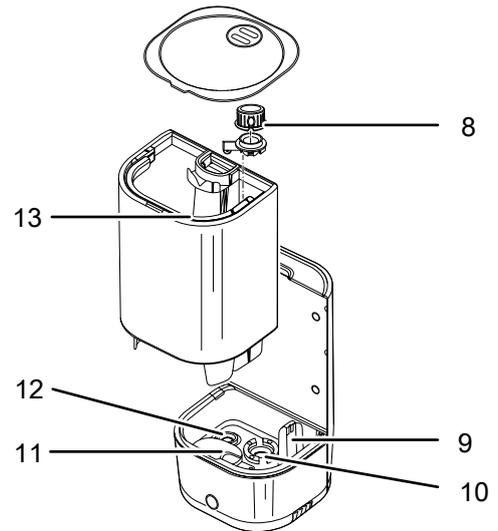
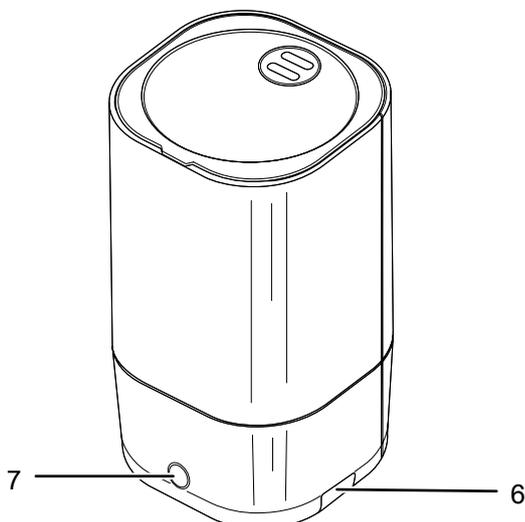
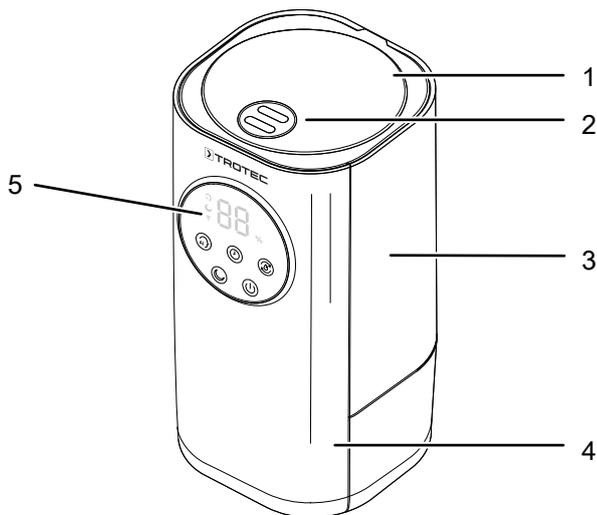
L'appareil s'éteint automatiquement lorsque le réservoir d'eau est vide.

De l'essence parfumée peut être ajoutée dans le réservoir-diffuseur, permettant ainsi en option de parfumer l'air ambiant.

L'appareil est doté d'un mode de fonctionnement automatique, d'un mode nuit et d'une minuterie. La minuterie peut être programmée pour mettre en marche ou arrêter automatiquement l'appareil au bout de 1 à 12 heures

La lampe UV anti-bactérienne fonctionne de façon automatique et réduit le nombre des bactéries dans le réservoir d'eau.

Représentation de l'appareil



| N° | Désignation |
|----|---|
| 1 | Couvercle avec sortie d'air |
| 2 | Sortie d'air |
| 3 | Réservoir d'eau |
| 4 | Partie inférieure |
| 5 | Panneau de commande |
| 6 | Couvercle avec filtre Carbon (filtre à air) |
| 7 | Raccordement secteur (adaptateur) |
| 8 | Couvercle du filtre à eau |
| 9 | Buse à air |
| 10 | Membrane de nébulisation |
| 11 | Flotteur |
| 12 | Lampe UV |
| 13 | Poignée d'extraction du réservoir d'eau |

Transport et stockage

Remarque

L'appareil peut s'endommager si vous le transportez ou l'entreposer de manière inappropriée.

Observez les informations relatives au transport et à l'entreposage de l'appareil.

Transport

Veillez observer les consignes suivantes **avant** chaque transport :

- Arrêtez l'appareil.
- Débranchez l'appareil du secteur en tirant la prise du raccordement secteur. Tirez sur la prise et non pas sur le cordon.
- Soulevez l'appareil par la partie inférieure.
- Videz le réservoir d'eau.
- Videz la partie inférieure.
- Veuillez ne pas utiliser le cordon électrique pour tirer l'appareil.
- Vérifiez que la partie supérieure repose exactement sur la partie inférieure.

Veillez observer les consignes suivantes **après** chaque transport :

- Installez l'appareil debout après l'avoir transporté.

Stockage

Veillez observer les consignes suivantes **avant** chaque stockage :

- Débranchez l'appareil du secteur en tirant la prise du raccordement secteur. Tirez sur la prise et non pas sur le cordon.
- Videz le réservoir d'eau.
- Videz la partie inférieure.
- Essuyez toutes les pièces de l'appareil avec un chiffon.
- Au besoin, nettoyez l'appareil conformément au chapitre « Maintenance ».

Observez les conditions d'entreposage suivantes lorsque vous n'utilisez pas l'appareil :

- Entreposez l'appareil au sec et protégé du gel et de la chaleur.
- Entreposez l'appareil en position verticale, dans un endroit protégé de la poussière et de l'exposition directe au soleil.
- Au besoin, protégez l'appareil de la poussière au moyen d'une housse.
- Ne placez aucun autre appareil ou aucun objet sur l'appareil, afin d'éviter de le détériorer.

Montage et installation

Composition de la fourniture

- 1 appareil
- 1 adaptateur
- 1 mode d'emploi

Déballage de l'appareil

1. Ouvrez le carton et sortez l'appareil.
2. Retirez entièrement l'emballage de l'appareil.
3. Déroulez complètement le câble électrique. Assurez-vous que le câble électrique n'est pas endommagé et ne le détériorez pas en le déroulant.

Mise en service

- Avant la remise en marche de l'appareil, vérifiez l'état du cordon secteur. Si vous n'êtes pas sûr de son parfait état, contactez le SAV.
- Placez l'appareil dans une position verticale et stable sur une surface horizontale et stable.
- En particulier lorsque l'appareil est placé au centre de la pièce, veillez à ce que le cordon secteur et tout autre câble électrique soit posé de sorte à éviter tout risque de trébuchement. Utilisez des couvre-câbles.
- Veuillez faire en sorte que les rallonges de câbles soient entièrement déroulées.
- Veillez à ce qu'aucun objet sensible à l'humidité ne se trouve à proximité immédiate de la buse de nébulisation, car de l'eau peut s'y déposer par condensation.

Veillez observer les consignes suivantes avant de mettre l'appareil en service après une période de non-utilisation ou de stockage :

- Nettoyez l'appareil et le réservoir d'eau avant de mettre de nouveau en marche l'appareil et conformément aux indications figurant dans le chapitre Maintenance.

Remplissage du réservoir d'eau

Remarque

Remplissez l'appareil uniquement avec de l'eau potable claire. La température de l'eau ne doit pas dépasser 40 °C.

Les essences parfumées ou d'autres additifs peuvent endommager le plastique et la membrane de nébulisation.

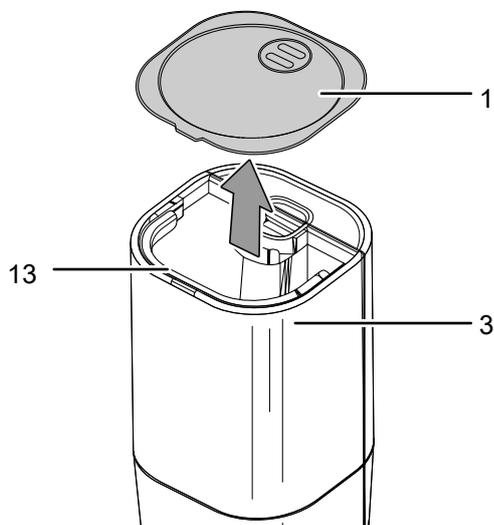


Info

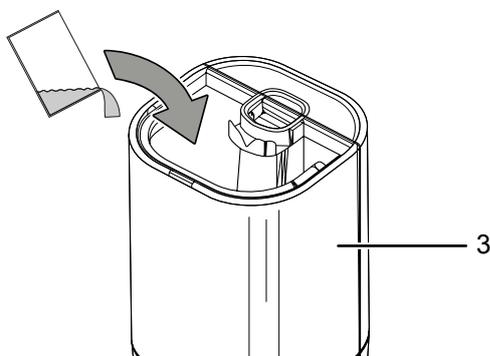
Renouvelez l'eau tous les 3 jours afin d'éviter la prolifération de bactéries.

✓ L'appareil est éteint et débranché du secteur.

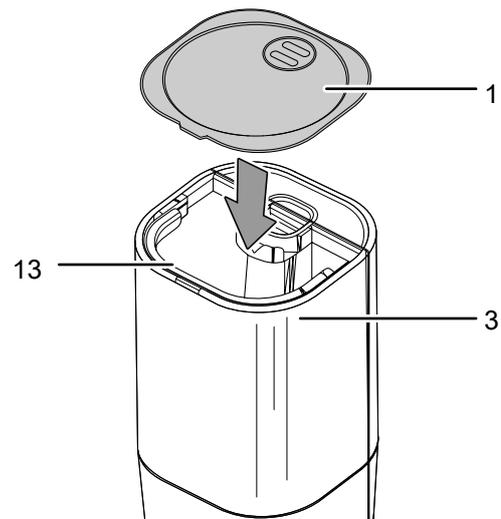
1. Ouvrez le couvercle avec sortie d'air (1).



2. Remplissez le réservoir d'eau (3) avec de l'eau potable claire (température maximum 40 °C) jusqu'au marquage **Max.**



3. Fermez le couvercle le couvercle avec sortie d'air (1).



Option diffusion de parfum

Remarque

Ne versez jamais d'essence parfumée directement dans le réservoir à essences parfumées, dans le réservoir d'eau ni sur la membrane à ultrasons. Le contact direct d'essence parfumée avec des pièces en plastique ou d'autres composants de l'appareil risque de les endommager.

L'appareil offre également la possibilité de diffuser un parfum pendant son fonctionnement.

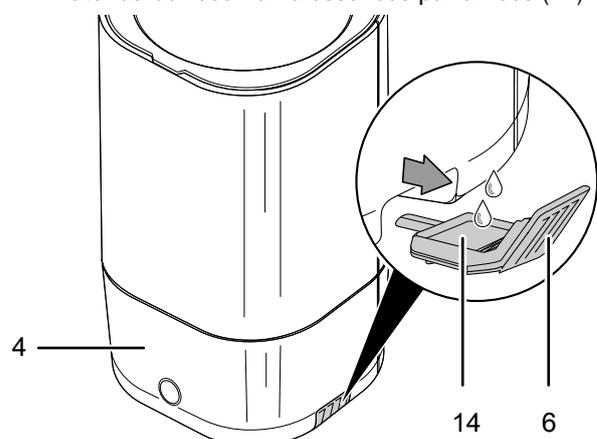
À cette fin, employez une essence parfumée du commerce. Pour utiliser l'option diffusion de parfum, procédez de la manière suivante :

✓ L'appareil est éteint et débranché du secteur.

1. Appuyez légèrement sur le couvercle du filtre Carbon (6).
⇒ Le couvercle du filtre Carbon (6) se déverrouille de la partie inférieure (4).

2. Enlevez le couvercle du filtre Carbon (6) avec le diffuseur d'essences parfumées intégré (14) de l'appareil.

3. Faites tomber 2 à 3 gouttes d'essence parfumée sur le matériau du réservoir à essences parfumées (14).



4. Insérez le couvercle du filtre Carbon (6) dans la partie inférieure (4).

Mise en place du filtre à air

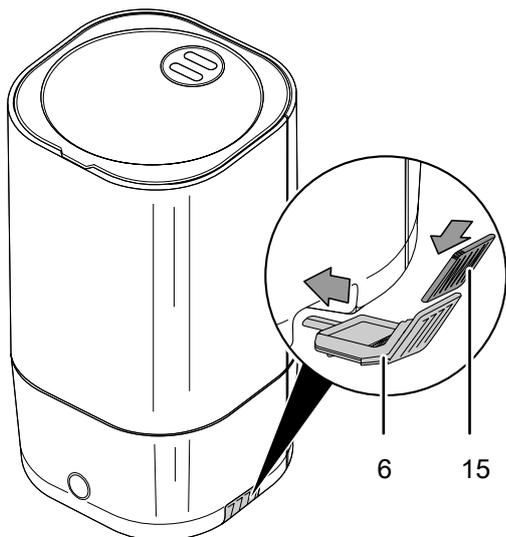
Remarque

N'utilisez jamais l'appareil sans filtre à air monté sur l'entrée d'air.

Sans filtre à air, l'intérieur de l'appareil se salit énormément, ce qui peut réduire ses performances et le détériorer.

✓ L'appareil est éteint et débranché du secteur.

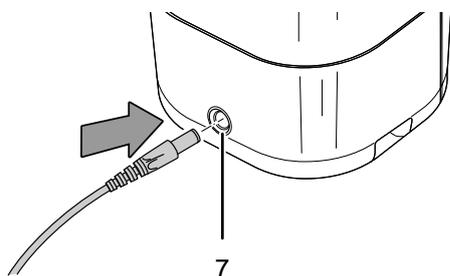
1. Enlevez le couvercle du filtre Carbon (6).
2. Placez le filtre Carbon (15) dans le couvercle (6).



3. Insérez le couvercle du filtre Carbon (6) dans la partie inférieure (4).

Raccordement de l'adaptateur secteur

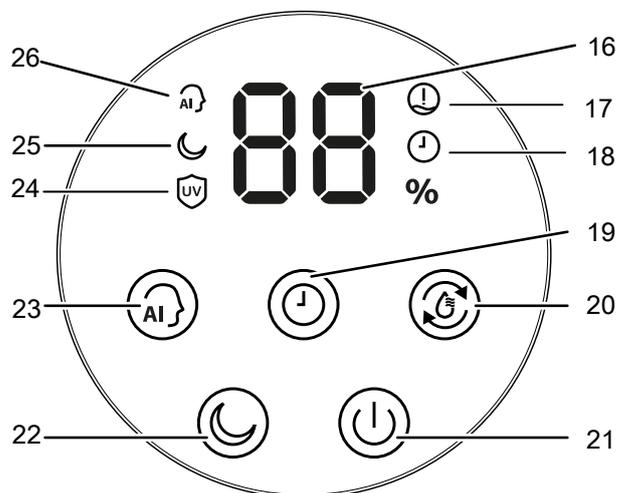
- Enfichez le câble de l'adaptateur secteur dans le raccordement secteur de l'appareil (7).
- Raccordez l'adaptateur secteur à une prise secteur conformément sécurisée.



Utilisation

- Évitez de laisser portes ou fenêtres ouvertes.
- Veillez à ce qu'aucun objet sensible à l'humidité ne se trouve à proximité immédiate de la buse de nébulisation, car de l'eau peut s'y déposer par condensation.

Éléments de commande



| No | Désignation | Signification |
|----|----------------------------------|---|
| 16 | Affichage 7-segments | Indique l'humidité relative ambiante actuelle Indique le niveau de nébulisation Indique le nombre d'heures pendant la programmation de la minuterie Affiche les codes défaut « -- », voir chapitre « Défauts et pannes » |
| 17 | LED Niveau d'eau faible | Clignote lorsque le niveau de l'eau est faible ou lorsque le réservoir d'eau a été enlevé |
| 18 | LED Minuterie | S'allume lorsque la fonction minuterie est activée |
| 19 | Touche Minuterie | Activation et désactivation de la fonction minuterie |
| 20 | Touche Intensité de nébulisation | Réglage de l'intensité de nébulisation |
| 21 | Touche Marche/arrêt | Mise en marche ou arrêt de l'appareil |
| 22 | Touche Mode nuit | Activation/désactivation du mode nuit |
| 23 | Touche Mode automatique | Activation/désactivation du mode automatique |
| 24 | LED UV | S'allume lorsque la lampe UV est activée Clignote en cas de défaut de la lampe UV |
| 25 | LED Mode nuit | S'allume lorsque le mode nuit est activé |
| 26 | Symbole Mode automatique | Apparaît lorsque le mode automatique est activé |

Mise en marche de l'appareil

Remarque

N'utilisez jamais l'appareil sans filtre à air monté sur l'entrée d'air.

Sans filtre à air, l'intérieur de l'appareil se salit énormément, ce qui peut réduire ses performances et le détériorer.

1. Assurez-vous que le réservoir d'eau (3) est rempli d'eau potable.
2. Assurez-vous que l'extérieur de l'appareil n'est ni humide ni mouillé. Si c'est le cas, séchez l'appareil en l'essuyant.
3. Appuyez sur la touche *Marche/arrêt* (21)
 - ⇒ L'affichage 7-segments (16) indique l'intensité de nébulisation définie en dernier lieu.
 - ⇒ L'appareil commence à humidifier l'air. Un fin brouillard d'eau s'échappe de la sortie de brouillard (2).
 - ⇒ Pendant l'humidification manuelle, l'appareil indique l'humidité relative actuelle en % sur l'affichage 7-segments.

Réglage de l'intensité de nébulisation

Info

En mode Veille ou Nuit, l'affichage 7-segments (16) s'éteint automatiquement après 40 secondes d'inactivité.

L'intensité de nébulisation peut être réglée sur 3 niveaux :

- Niveau 1 : intensité de nébulisation faible
 - Niveau 2 : intensité de nébulisation moyenne
 - Niveau 3 : intensité de nébulisation élevée
- ✓ L'appareil est allumé.
1. Appuyez sur la touche *Intensité de nébulisation* (20).
 - ⇒ L'affichage 7-segments (16) indique « 01 » pour le niveau 1.
 2. Répétez la procédure pour les niveaux 2 ou 3.
 - ⇒ L'appareil fonctionne avec l'intensité de nébulisation définie.

Sélection du mode de fonctionnement

Vous pouvez choisir entre les modes de fonctionnement suivants :

- Mode automatique
- Mode nuit
- Humidification manuelle

Humidification manuelle

Dans ce mode de fonctionnement, il est possible à tout moment de régler l'intensité de nébulisation sur le niveau 1 à 3 (humidification continue indépendamment de l'humidité ambiante).

À la mise en marche, l'appareil fonctionne en standard en mode humidification manuelle.

Mode automatique

En mode automatique, l'appareil régule lui-même l'intensité de nébulisation.

- ✓ L'appareil est allumé.
1. Appuyez sur la touche *Mode automatique* (23) pour activer le mode automatique.
 - ⇒ La LED *Mode automatique* (26) s'allume.
 - ⇒ Le mode automatique est activé.
 2. Appuyez de nouveau sur la touche *Mode automatique* (23) pour désactiver le mode automatique.

Mode nuit

En mode nuit, le signal sonore des éléments de commande est désactivé. L'affichage s'éteint au bout de 40 s environ et ne se rallume que lorsqu'une touche est pressée.

- ✓ L'appareil est allumé.
1. Appuyez sur la touche *Mode nuit* (22) pour activer le mode nuit.
 - ⇒ La LED *Mode nuit* (25) s'allume.
 - ⇒ Le mode nuit est activé.
 2. Appuyez de nouveau sur la touche *Mode nuit* (22) pour désactiver le mode nuit.

Fonction minuterie

Vous pouvez programmer la minuterie pour mettre en marche ou arrêter l'appareil au bout d'un nombre d'heures défini (de 1 à 12). La minuterie peut être programmée par pas de 1 h.

Arrêt automatique

Remarque

Une pression sur la touche *Marche/arrêt* (21) désactive l'arrêt automatique.

Pour programmer l'arrêt automatique, procédez de la manière suivante :

- ✓ L'appareil est allumé.
1. Appuyez plusieurs fois sur la touche *Timer* (19) jusqu'à ce que le nombre d'heures souhaité s'affiche.
 2. Attendez un court instant que le nombre d'heures arrête de clignoter.
 - ⇒ La minuterie est réglée sur le nombre d'heures désiré.
 - ⇒ L'écran indique de nouveau l'humidité ambiante actuelle.
 - ⇒ L'appareil s'éteint une fois le temps programmé écoulé.

Mise en marche automatique

Remarque

Une pression sur la touche marche/arrêt (21) désactive la mise en marche automatique.

Procédez de la manière suivante pour programmer la mise en service automatique :

- ✓ L'appareil se trouve en mode veille.
- 1. Appuyez plusieurs fois sur la touche *Minuterie* (19) jusqu'à ce que le nombre d'heures souhaité s'affiche.
- 2. Attendez un court instant que le nombre d'heures arrête de clignoter.
 - ⇒ La minuterie est réglée sur le nombre d'heures désiré.
 - ⇒ L'affichage s'éteint au bout de quelques secondes.
 - ⇒ L'appareil se met en marche au bout de la période définie.

Mise hors service



Avertissement relatif à la tension électrique

Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec les mains humides ou mouillées.

- Arrêtez l'appareil.
- Débranchez l'appareil du secteur en tirant la prise du raccordement secteur. Tirez sur la prise et non pas sur le cordon.
- Videz le réservoir d'eau.
- Videz la partie inférieure.
- Essuyez toutes les pièces de l'appareil avec un chiffon.
- Au besoin, nettoyez l'appareil conformément au chapitre « Maintenance ».
- Stockez l'appareil conformément aux indications figurant dans le chapitre Transport et stockage.

Défauts et pannes

Dans le cadre de sa production, le bon fonctionnement de l'appareil a été contrôlé à plusieurs reprises. Malgré tout, si l'appareil devait présenter des dysfonctionnements, contrôlez-le en vous conformant à la liste suivante :

Remarque

Attendez au moins 3 minutes après avoir terminé les travaux de maintenance et de réparation. Vous pouvez alors remettre l'appareil en marche.

L'appareil ne se met pas en marche :

- Vérifiez le raccordement au secteur.
- Vérifiez le bon état du cordon et de la fiche secteur.
- Vérifiez le fusible ou le disjoncteur secteur.
- Contrôlez si le témoin de contrôle du réservoir d'eau est visible à l'écran. Il est possible que le réservoir d'eau soit vide et doive être rempli.

L'appareil fonctionne, mais ne produit pas de brouillard :

- Contrôlez si le témoin de contrôle du réservoir d'eau est visible à l'écran. Il est possible que le réservoir d'eau soit vide et doive être rempli.
- Contrôlez la valve dans le bouchon du réservoir d'eau. Celle-ci doit être mobile. Au besoin, nettoyez le réservoir d'eau.
- Contrôlez le flotteur dans la partie inférieure de l'appareil. Le flotteur doit se déplacer librement.
- Vérifiez la propreté du filtre à air. Au besoin, nettoyez le filtre à air.
- Contrôlez le réglage de l'intensité de nébulisation et, au besoin, augmentez celle-ci.
- Contrôlez la propreté de la membrane de nébulisation dans la partie inférieure et, le cas échéant, nettoyez-la.

L'appareil indique un réservoir d'eau vide alors que celui-ci est plein :

- Il se peut que des dépôts importants sur la cartouche filtre empêchent l'eau du réservoir d'eau de couler dans l'appareil. Ceci peut également se passer lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée. Rincez la cartouche filtre à l'eau claire et, au besoin, nettoyez avec précaution le filtre de la cartouche.
- Contrôlez la valve dans le bouchon du réservoir d'eau. Celle-ci doit être mobile. Au besoin, nettoyez le réservoir d'eau.

Il y a un écoulement d'eau :

- Vérifiez si l'appareil est stable et bien installé en position verticale.
- Contrôlez le niveau d'eau dans la partie inférieure de l'appareil. Il se peut que le niveau d'eau soit trop élevé et que l'eau s'écoule par le trop-plein.
- Contrôlez la valve dans le bouchon du réservoir d'eau. Celle-ci doit être mobile. Au besoin, nettoyez le réservoir d'eau.
- Contrôlez le flotteur dans la partie inférieure de l'appareil. Le flotteur doit se déplacer librement. Il se peut que celui-ci soit bloqué et que l'eau s'écoule par le trop-plein.
- Vérifiez si l'appareil présente des fuites.

Le brouillard dégage une odeur bizarre :

- L'appareil est tout neuf. Sortez le réservoir d'eau et rincez-le. Laissez le réservoir d'eau ouvert s'aérer pendant quelques heures.
- Contrôlez le réservoir d'eau. Il se peut que de l'eau vieille ou sale se trouve dans le réservoir d'eau. Rincez le réservoir et remplissez-le d'eau potable claire.

De l'eau condense sur l'appareil :

- La circulation d'air dans la pièce est insuffisante. Diminuez le cas échéant l'intensité de nébulisation et améliorez la circulation de l'air, par exemple au moyen d'un ventilateur.
- L'humidité ambiante est relativement élevée. Cela empêche le brouillard de se répartir correctement et l'eau se dépose sur l'appareil. Diminuez le cas échéant l'intensité de nébulisation ou éteignez l'appareil.

L'appareil est bruyant ou il vibre fortement :

- Vérifiez si l'appareil est stable et bien installé en position verticale.

L'appareil ne fonctionne pas parfaitement après les contrôles :

Contactez le service après-vente. Le cas échéant, faites réparer l'appareil par une entreprise d'électricité autorisée ou par le fabricant.

Tableau des défauts

Les défauts suivants peuvent être signalés sur le panneau de commande (5) de la manière ci-dessous :

| Défaut | Signification |
|--|---|
| La LED <i>Mode automatique</i> (25) clignote et l'affichage 7-segments (16) indique « - - ». | Défaut du capteur de température ou du capteur d'humidité. Contactez le service après-vente. |
| La LED <i>niveau d'eau faible</i> (17) clignote. | Le réservoir d'eau est vide ou mal mis en place. Vérifiez le bon positionnement du réservoir d'eau et remplissez-le au besoin. Liaison manquante avec la membrane de nébulisation. Contactez le service après-vente. |
| La LED <i>UV</i> (24) clignote. | La lampe UV présente un défaut. Contactez le service après-vente. |

Maintenance

Intervalles de maintenance

| Intervalles de maintenance et d'entretien | avant chaque mise en service | au besoin | tous les 3 jours | au moins toutes les 2 semaines | au moins toutes les 4 semaines | au moins une fois par semestre |
|---|------------------------------|-----------|------------------|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|
| Recherche de détériorations éventuelles | X | | | | | |
| Contrôle visuel de l'intérieur de l'appareil pour détecter des encrassements | | X | | | | |
| Contrôle des bouches d'aspiration et de sortie d'air pour détecter les encrassements et les corps étrangers, nettoyage le cas échéant | X | | | | X | |
| Nettoyage extérieur | | X | | | | |
| Nettoyage du réservoir d'eau | | | X | | | |
| Contrôle de la valve pour détecter les encrassements, nettoyage le cas échéant | | | | | X | |
| Contrôle du filtre à air pour détecter d'éventuels encrassements ou corps étrangers, nettoyage ou remplacement le cas échéant | X | | | X | | |
| Test fonctionnel | | | | | | |

Protocole de maintenance et d'entretien

Type d'appareil :

Numéro de série :

| Intervalles de maintenance et d'entretien | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|
| Recherche de détériorations éventuelles | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Contrôle visuel de l'intérieur de l'appareil pour détecter des encrassements | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Contrôle des bouches d'aspiration et de sortie d'air pour détecter les encrassements ou les corps étrangers, nettoyage le cas échéant | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Nettoyage extérieur | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Nettoyage du réservoir d'eau | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Contrôle du filtre à air pour détecter d'éventuels encrassements ou corps étrangers, nettoyage ou remplacement le cas échéant | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Contrôle visuel de l'intérieur de l'appareil pour détecter des encrassements | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Remplacement du filtre à air | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Contrôle des vis de fixation | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Test fonctionnel | | | | | | | | | | | | | | | | |

| | | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Date : Signature : | 2. Date : Signature : | 3. Date : Signature : | 4. Date : Signature : |
| 5. Date : Signature : | 6. Date : Signature : | 7. Date : Signature : | 8. Date : Signature : |
| 9. Date : Signature : | 10. Date : Signature : | 11. Date : Signature : | 12. Date : Signature : |
| 13. Date : Signature : | 14. Date : Signature : | 15. Date : Signature : | 16. Date : Signature : |

Avant toute opération de maintenance



Avertissement relatif à la tension électrique

Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec les mains humides ou mouillées.

- Arrêtez l'appareil.
- Débranchez l'appareil du secteur en tirant la prise du raccordement secteur. Tirez sur la prise et non pas sur le cordon.



Avertissement relatif à la tension électrique

Tout travail nécessitant l'ouverture de l'appareil est à réaliser par une entreprise spécialisée homologuée ou par le fabricant.

Signaux de sécurité et étiquettes sur l'appareil

Contrôlez régulièrement les signaux de sécurité et les étiquettes se trouvant sur l'appareil. Renouvelez les signaux de sécurité en cas d'illisibilité.

Nettoyage du boîtier

Nettoyez le boîtier avec un chiffon humide, doux et non pelucheux. Veillez à ce qu'aucune humidité ne pénètre dans le boîtier. Veillez à ce qu'aucune humidité ne puisse entrer en contact avec les composants électriques. N'utilisez pas de détergents agressifs, comme les aérosols de nettoyage, les solvants, les nettoyeurs à base d'alcool ou les produits abrasifs pour humidifier le chiffon.

Nettoyage du réservoir d'eau



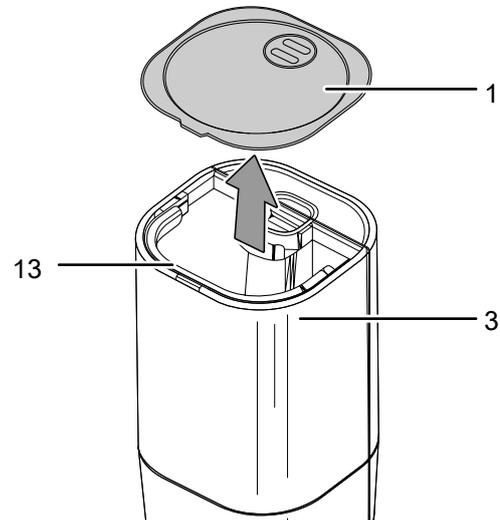
Info

Nettoyez la membrane de nébulisation, la sortie d'air, le réservoir d'eau et les canaux d'eau aussi souvent que possible.

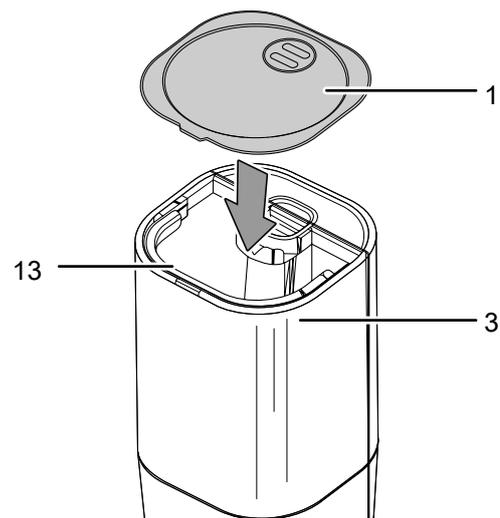
En cas d'utilisation active, le réservoir d'eau doit être nettoyé tous les 3 jours. Pour le nettoyage et le détartrage, utilisez du vinaigre ménager. Observez les indications du fabricant et les consignes de sécurité concernant le détartrant.

Videz et nettoyez le réservoir d'eau avant une longue période de non-utilisation, avant le stockage ainsi qu'avant une nouvelle mise en service (par exemple si l'appareil a été stocké pendant plusieurs mois et qu'il est poussiéreux).

1. Enlevez le couvercle (1).
2. Sortez le réservoir d'eau (3) par sa poignée (13) de la partie inférieure (4).
Notez qu'il peut rester de l'eau dans la partie inférieure dans le cas où l'appareil a été utilisé auparavant.



3. Nettoyez le réservoir d'eau avec un produit nettoyant du commerce afin d'enlever les dépôts de calcaire.
4. Laissez sécher le réservoir d'eau (3).
5. Remplissez le réservoir d'eau (3) avec de l'eau potable fraîche.
6. Remettez le réservoir d'eau (3) en place sur la partie inférieure (4) et rabattez la poignée (13). Fermez le couvercle le couvercle avec sortie de brouillard (1)

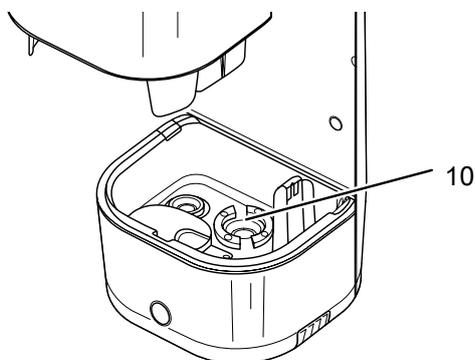


Nettoyage de la membrane de nébulisation

Au fil du temps et en fonction de la dureté de l'eau utilisée, il est possible que des dépôts se forment sur la membrane de nébulisation. Cela peut nuire à la capacité de nébulisation. C'est pourquoi la membrane de nébulisation doit être nettoyée régulièrement.

À cette fin, procédez de la manière suivante :

1. Enlevez la partie supérieure avec le réservoir d'eau (3) comme il est décrit au point « Nettoyage du réservoir d'eau ».
2. Le cas échéant, évacuez l'eau résiduelle contenue dans l'appareil.
3. Mouillez la membrane de nébulisation (10) avec du vinaigre ménager (détartrant).
4. Laissez le détartrant agir pendant environ 2 à 5 minutes.
5. Enlevez avec précaution la couche de dépôts de la membrane de nébulisation (10) au moyen d'un coton-tige.

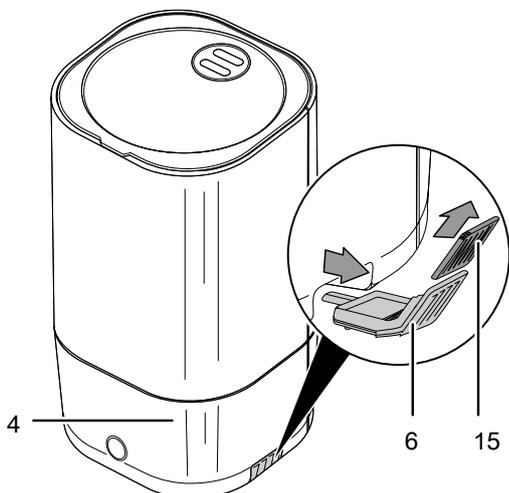


6. Rincez l'intérieur de l'appareil à l'eau claire.
7. Remettez le réservoir d'eau (3) en place comme il est décrit au point « Nettoyage du réservoir d'eau ».

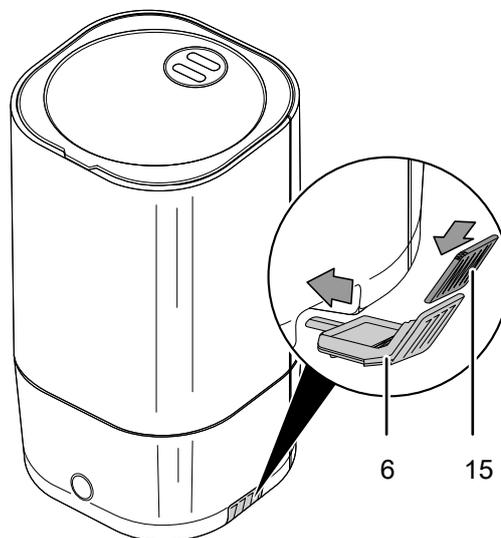
Nettoyage du filtre à air

Le filtre à air doit être nettoyé lorsqu'il est fortement encrassé, et remplacé le cas échéant.

1. Retirez prudemment le couvercle du filtre (6) de la partie inférieure (4) comme il est décrit au chapitre « Montage et installation ».



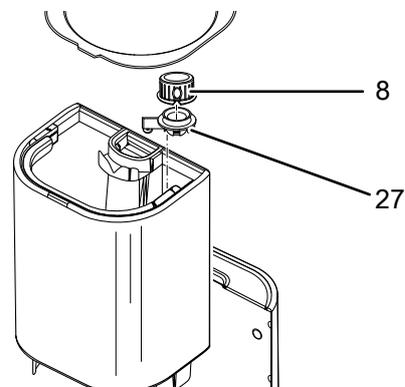
2. Nettoyez le filtre Carbon (filtre à air) (15), remplacez-le au besoin.
3. Placez le filtre Carbon (filtre à air) (15) dans le couvercle (6).
4. Insérez le couvercle (6) dans la partie inférieure (4).



Nettoyage du filtre à eau

Le filtre à eau doit être nettoyé lorsqu'il est fortement encrassé.

1. Retirez prudemment le couvercle du filtre à eau (8) du réservoir d'eau (3).

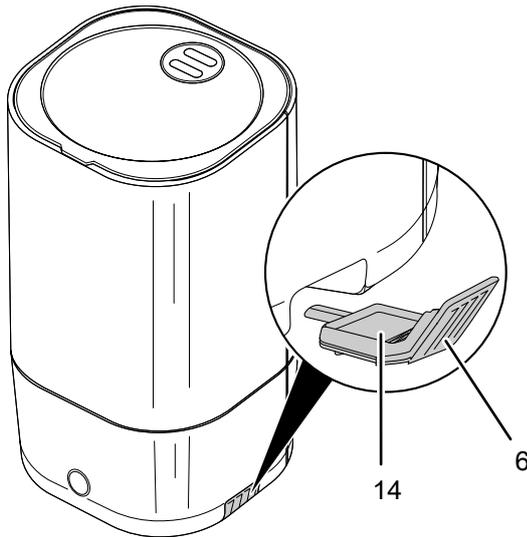


2. Nettoyez le filtre à eau (27) ou remplacez-le.
3. Remettez en place le filtre à eau (27) dans le couvercle du filtre à eau (8).
4. Fixez à nouveau le couvercle du filtre à eau dans le réservoir d'eau (3).

Nettoyage du réservoir à essences parfumées

Le réservoir à essences parfumées doit être nettoyé régulièrement. Celui-ci est intégré dans le couvercle du filtre Carbon.

1. Retirez prudemment le couvercle du filtre Carbon (6) de la partie inférieure (4) comme il est décrit au chapitre « Montage et installation ».
2. Vous pouvez maintenant nettoyer le pourtour du réservoir à essences parfumées (14).



3. Séchez le réservoir à essences parfumées (14) avec un chiffon.
4. Insérez le couvercle du filtre Carbon (6) dans la partie inférieure (4).

Activités après la maintenance

Si vous souhaitez continuer à utiliser l'appareil :

- Rebranchez l'appareil en mettant la fiche dans la prise secteur.

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue durée :

- Stockez l'appareil conformément aux indications figurant dans le chapitre Transport et stockage.

Annexe technique

Caractéristiques techniques

| Paramètre | Valeur |
|---|------------------------|
| Modèle | B 7 E |
| Capacité de nébulisation | 300 ml/h |
| Durée de fonctionnement | 16 h |
| Conditions ambiantes (température) | +5 °C à +40 °C |
| Puissance absorbée | 24 W |
| Raccordement secteur (adaptateur) | 100-240 V ~50/60 Hz |
| Tension de sortie adaptateur | 24 V |
| Courant de sortie adaptateur | 1 A |
| Courant nominal absorbé | 0,6 A |
| Indice de protection | IPX0 |
| Type de fiche secteur | CEE 7/16 |
| Longueur de cordon | 1,45 m |
| Niveau de pression sonore (à 1 m de distance) | 38 dB(A) |
| Capacité du réservoir d'eau | 5 l |
| Dimensions (longueur x largeur x hauteur) | 195 x 195 x 385 mm |
| Poids | 2 kg |

Remarque

La quantité de brouillard varie en fonction des fluctuations de la température et de l'humidité dans la pièce.

Élimination

Éliminez toujours le matériel d'emballage en respectant les impératifs écologiques et conformément aux prescriptions de gestion des déchets locaux applicables.



Le pictogramme représentant une poubelle barrée signifie que cet appareil, conformément à la directive sur les appareils électriques ou électroniques usagés (2012/19/UE), ne doit pas être éliminé en fin de vie avec les ordures ménagères. Il en va de même pour les composants associés éventuels.

Des points de collecte gratuits pour les appareils électriques ou électroniques usagés sont à votre disposition à proximité de chez vous. Les autorités de votre ville ou de votre commune peuvent vous en fournir les adresses. Pour de nombreux pays de l'UE, vous trouverez sur la page Internet <https://hub.trotec.com/?id=45090> des informations sur d'autres possibilités de prise en charge. Sinon, adressez-vous à une entreprise homologuée dans votre pays pour le recyclage et l'élimination des appareils électriques usagés.

La collecte séparée des appareils électriques et électroniques usagés permet leur réutilisation éventuelle, le recyclage des matériaux constitutifs et les autres formes de recyclage tout en évitant les conséquences négatives pour l'environnement et la santé des produits dangereux qu'ils sont susceptibles de contenir.

Valable uniquement en France



NOTICE
À DÉPOSER DANS
LE BAC DE TRI



Trotec GmbH

Grebener Str. 7
52525 Heinsberg
Germany

☎ +49 2452 962-0

☎ +49 2452 962-200

✉ online@trotec.com

www.trotec.com